

(船长、大副、二/三副)

# 航海英语考证必备

# 3000词

陈镇炎 等 编著



大连海事大学出版社

# 航海英语考证必备3000词

## (船长、大副、二/三副)

3000 Core Words for the Certification Examination  
of Maritime English

陈镇炎等 编著

大连海事大学出版社

© 陈镇炎 等 2014

图书在版编目(CIP)数据

航海英语考证必备 3000 词 : 船长、大副、二/三副 / 陈镇炎等编著. — 大连 : 大连海事大学出版社, 2014. 5

ISBN 978-7-5632-3016-7

I. ①航… II. ①陈… III. ①航海—英语—词汇—资格考试—自学参考资料  
IV. ①H313

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2014)第 107178 号

大连海事大学出版社出版

地址:大连市凌海路1号 邮编:116026 电话:0411-84728394 传真:0411-84727996

<http://www.dmupress.com> E-mail:cbs@dmupress.com

大连住友彩色印刷有限公司印装

大连海事大学出版社发行

2014 年 5 月第 1 版

2014 年 5 月第 1 次印刷

幅面尺寸:185 mm×260 mm

印张:45.5

字数:1382 千

印数:1~2000 册

出版人:徐华东

责任编辑:陈 亮

责任校对:李继凯

封面设计:王 艳

版式设计:解瑶瑶

ISBN 978-7-5632-3016-7

定价:89.00 元

# 前言

据初步统计,许多在校生与社会学员参加中华人民共和国海船船员适任证书考试,在航海英语这一科目“败走麦城”的主要原因是航海词汇不过关。这往往有两种情况:一种是对词汇不重视,只背题库,且多为中英对照的版本,于是一碰到没见过的题,就无所适从;另一种是态度特别端正,也非常用功,尤其是考船长、大副的,手头一般都备有字典,纸质的、电子版的,但还是败北。后者的主要原因是背错词典。翻开这些字典,发现许多无线电、矿产、汽车制造等八竿子都打不着航海英语的词汇都堂而皇之地端坐在那儿,释义繁琐且重复,很多都没带音标。

## 航海英语考证要过关,必须背对字典

《航海英语考证必备 3000 词(船长、大副、二/三副)》就是这样一本对的词典,其特点如下:

- 本词典的编者都是奋战在航海英语考证培训战场的一线骨干教师,深谙航海英语考证过关的诀窍:词汇。
- 熟悉词汇的关键在于重复率。本词典通过近义词与词汇联想让单词不断地再现,超过一半的单词重复率达几十次以上,没有理由记不住。
- 本词典虽称 3000 词,但通过派生、联想等手段无意中扩展了好几倍,通过派生词,读者可了解单词前缀、后缀构成新词的规律,增强猜词能力。
- 本词典的大部分单词都附有例句,冠之以【考】,因为这些例句大都来自中国海事服务中心组织编写的航海英语系列教材或精选题库。
- 本词典的编者还非常用心地对搭配中的词目黑体化,而不是采用“~”的形式,目的是巩固记忆,考点中本词与对应译文也黑体化,这样的视觉冲击,单词怎么能忘记。

请注意:

“11 规则”下的航海英语考试与“04 规则”下的航海英语考试最大的不同是新规则下单纯背题库很难通过,因为“11 规则”更侧重航海英语的基本功,题库不公布,且不断征新题。总之,“11 规则”下的考试虽然难度加大了,但必须记住,专业词汇是王道,只有练好航海专业英语词汇基本功,才能顺利通过考试。

本词典中涉及的符号意义如下:

- n. 名词
- v. 动词
- a. 形容词
- ad. 副词
- prep. 介词
- conj. 连词

int. 感叹词

& 和

/ 或

本书由陈镇炎策划、确定框架与统稿,具体编写分工如下:

陈镇炎负责编写“测测你的词汇量”、“船长必备 500 词”、“大副必备 1000 词”以及附录,同时对“二/三副必备 1500 词”进行修订。“二/三副必备 1500 词”的具体编写分工:黄超夷(1~400 词)、(1201~1500 词);宋晓峰(401~800 词);刘剑剑(801~1200 词)。

李道科、郭堰鑫、彭博三位老师协助整理了部分资料,在此深表谢意。

特别感谢本书责任编辑陈亮女士兢兢业业,精益求精,对本书倾注的心血。

由于编者水平有限,书中难免有这样或那样的疏漏,敬请各位专家及本书的使用者批评指正。

陈镇炎  
2014 年 3 月

# 目 录

## 🔸 测测你的词汇量 /1

一、词汇量测试 /2

二、多义词测试 /3

三、前缀、后缀拼写测试 /3

四、缩写词测试 /4

## 🔸 船长必备 500 词 /9

## 🔸 大副必备 1000 词 /111

## 🔸 二 / 三副必备 1500 词 /303

## 🔸 附录 /597

一、3000 词索引 /598

二、常用词缀 /632

三、常用多义词 /640

四、常用缩写词 /644

五、车钟令 /649

六、舵令 /651

七、锚令 /653

八、系离泊令 /654

九、蒲福风级表 /655

十、道格拉斯海浪分级表 /656

十一、能见度表 /657

十二、云的种类 /658

十三、常用气象报告与航海日志缩写词 /659

十四、大副批注与修理单常用语 /663

十五、航海写作常用词句 /669

十六、总词汇索引 /673



# 测测你的词汇量



## 一、词汇量测试

从 A、B、C、D 四个选项中选出恰当的选项完成句子。

- Any faults and defects discovered during the drills shall be \_\_\_\_\_ as soon as possible.  
A. fixed                      B. remedied                      C. inspected                      D. surveyed
- The SOLAS Convention in its \_\_\_\_\_ forms is generally regarded as the most important of all international treaties concerning ships' safety.  
A. successive                      B. substantial                      C. subsequent                      D. successful
- Instructions for on-board maintenance of life-saving appliances shall be \_\_\_\_\_ wherever possible.  
A. illustrated                      B. explained                      C. clarified                      D. demonstrated
- A number of certificates are \_\_\_\_\_ in the Convention as proof that this has been done.  
A. assigned                      B. ascribed                      C. provided                      D. prescribed
- After the initial survey, the cargo ship is subject to a \_\_\_\_\_ survey every two years.  
A. eloquent                      B. sequent                      C. subsequent                      D. consequent
- Means shall be provided to limit the \_\_\_\_\_ of flammable vapours.  
A. accumulation                      B. accommodation                      C. acceleration                      D. aggregation
- The \_\_\_\_\_ in cargo tanks shall be maintained out of the explosive range.  
A. atmosphere                      B. ventilation                      C. pressure                      D. ambience
- After \_\_\_\_\_ of a major character on board a ship, drills shall be held before sailing.  
A. purification                      B. identification                      C. revision                      D. modification
- Each abandon ship drill shall include \_\_\_\_\_ of passengers and crew to muster stations with the alarm.  
A. warning                      B. summoning                      C. informing                      D. searching
- Each abandon ship drill shall include checking that lifejackets are correctly \_\_\_\_\_.  
A. secured                      B. checked                      C. stowed                      D. donned
- Each abandon ship drill shall include a \_\_\_\_\_ search.  
A. realistic                      B. virtual                      C. mock                      D. dock
- Instructions for maintenance of life-saving appliances shall include the \_\_\_\_\_ of lubrication points.  
A. plan                      B. diagram                      C. table                      D. list
- The Administration may extend this period to 12 months provided that arrangements are made for \_\_\_\_\_ launching.  
A. arranged                      B. simulated                      C. designed                      D. imitated
- The 1978 STCW Convention was the first to \_\_\_\_\_ basic requirements on training.  
A. furbish                      B. polish                      C. establish                      D. publish
- The 2010 amendments are set to enter into force under the \_\_\_\_\_ acceptance procedure.  
A. silent                      B. tacit                      C. strategic                      D. intact
- The Convention lacked adequate safeguards to ensure certificated seafarers were able to \_\_\_\_\_ their responsibilities.  
A. surcharge                      B. discharge                      C. barge                      D. charge
- The relieving officer shall be informed of the nature, amount and \_\_\_\_\_ of cargo.  
A. position                      B. disposition                      C. composition                      D. exposition
- At security level 2, the additional protective measures shall be \_\_\_\_\_ for each activity.



## 测测你的词汇量

- A. applied            B. complemented        C. implied            D. implemented
19. MARPOL covered pollution by harmful \_\_\_\_\_ in packaged form.  
A. substances        B. subsequences        C. matters            D. surroundings
20. In 1997 a Protocol was adopted to add a new \_\_\_\_\_ VI.  
A. Chapter            B. Unit                  C. Index                D. Annex

## 二、多义词测试

借助上下文将加黑的多义词准确译出。

1. An inert gas system shall be provided in every cargo tank and slop tank in accordance with appropriate **resolutions**. (       )
2. The radar **resolution** detector must be energized to check the radar. (       )
3. When a case is related to dispute about cargo, the **provisions** of the Bill of Lading will be used as a basis for settlement. (       )
4. Vessel's **provisions** refer to vegetables and food of the vessel. (       )
5. The ship is rolling and **pitching** violently, shipping a large quantity of sea water on deck at times. (       )
6. The forward movement of a vessel in one revolution of its propeller is measured by **pitch**. (       )
7. A snatch **block** is a hinged **block**. (       )
8. A **block**, also known as a small chart, is intended to be pasted in the original place of the chart to be corrected. (       )
9. It is time to **weigh** the anchor. (       )
10. **Weigh** the oxygen cylinder to check whether it is empty or not. (       )
11. A **spring** leads fore and aft from the ship's side. (       )
12. Owing to the big draft, the ship is not permitted to go alongside until the time of **spring**. (       )
13. The **bow** of the ship was completely damaged in the storm. (       )
14. I acknowledged his politeness with a **bow**. (       )
15. She seated herself in the **stern**. (       )
16. **Stern** as he is, he is full of sympathy. (       )
17. They brought the boat into the harbour and dropped the **anchor**. (       )
18. An **anchor** coordinated a newscast in which several correspondents gave reports. (       )
19. Pirates boarded the **vessel** and robbed the passengers. (       )
20. A pot is a **vessel** for holding food. (       )

## 三、前缀、后缀拼写测试

根据下列前缀和后缀拼写单词。

1. -sist(至少写出3个)  
2. -form(至少写出3个)

3. -clude(至少写出 3 个)
4. -ject(至少写出 3 个)
5. -port(至少写出 3 个)
6. -scribe(至少写出 3 个)
7. -sume(至少写出 3 个)
8. -pose(至少写出 4 个)
9. -board(至少写出 4 个)
10. -tude(至少写出 5 个)
11. anti-(至少写出 5 个)
12. counter-(至少写出 5 个)
13. pro-(至少写出 6 个)
14. pre-(至少写出 6 个)
15. sea-(至少写出 7 个)
16. ship-(至少写出 7 个)
17. water-(至少写出 7 个)
18. air-(至少写出 8 个)
19. non-(至少写出 10 个)
20. mis-(至少写出 10 个)

## 四、缩写词测试

写出下列缩写词的全称并翻译成汉语。

1. AIS
2. CCS
3. C/P
4. DPA
5. DSC
6. ECDIS
7. EPIRB
8. GMDSS
9. GMT
10. GPS
11. IALA
12. ILO
13. ILC
14. IMDG
15. IMO
16. INMARSAT
17. ISM
18. ISPS
19. MARPOL
20. MMSI

21. MOU
22. MSI
23. OSC
24. PSC
25. RCC
26. SAR
27. SMCP
28. SMS
29. SOLAS
30. SOPEP
31. SSAS
32. STCW
33. SWL
34. USCG
35. UTC
36. VDR
37. VHF
38. VTS
39. OOW
40. COW

## Keys

### 一、词汇量测试

1. B    2. A    3. A    4. D    5. C    6. A    7. A    8. D    9. B    10. D  
 11. C    12. B    13. B    14. C    15. B    16. B    17. B    18. D    19. A    20. D

### 二、多义词测试

1. 决议      2. 分辨率      3. 条款      4. 食物      5. 纵摇      6. 螺距      7. 滑车  
 8. 贴图      9. 起(锚)      10. 称重      11. 倒缆      12. 大潮      13. 船首      14. 鞠躬  
 15. 船尾      16. 严厉      17. 锚      18. 主持人      19. 船舶      20. 器皿

### 三、前缀、后缀拼写测试

1. consist, desist, insist, persist, resist, subsist
2. conform, deform, inform, perform, reform, transform
3. conclude, exclude, include, occlude, preclude, seclude
4. abject, deject, eject, inject, object, project, reject, subject
5. deport, export, import, support, report, purport, transport
6. ascribe, describe, inscribe, prescribe, proscribe, subscribe, transcribe
7. consume, presume, resume
8. compose, depose, expose, impose, oppose, repose, purpose, propose, suppose
9. cardboard, cupboard, freeboard, inboard, onboard, outboard, overboard, starboard, switchboard
10. altitude, amplitude, aptitude, attitude, fortitude, gratitude, latitude, longitude, magnitude, solitude
11. anticlockwise, anticorrosive, anticyclone, anti-fouling, antidote, antiseptic, antibody, antiwar

12. counterattack, counterbalance, countersign, countercheck, countermand, countermeasure, countercurrent, counterpart, counterrevolution
13. protect, provide, proceed, progress, program, protest, propose, proclaim, produce, product, profit, profile, prohibit
14. prevent, preclude, preside, prescribe, precise, precede, precaution, predict, predominant, preface
15. seaside, seaport, seashore, seafood, seabed, seafarer, seaman, seagoing, seafront, seamanship, seamark
16. shipmaster, shipman, shipbuilder, shipbuilding, shipping, shipper, shipmate, shipowner, shipwreck, shipyard
17. waterborne, watermark, watershed, waterbed, waterway, watercourse, watercraft, waterproof, watertight, watermelon, watercolor, waterfront
18. airport, airflow, airfield, airborne, airplane, aircraft, airline, airliner, airless, airlift, airmail, airman
19. noncompliant, noncompetitive, noncompliance, noncomplicated, nontidal, nonconcurrent, nonconditioned, nonconducting, nonconfidential, nonconfrontation, nonconsecutive, nonconsolidated, nonconstitutional, nonconstruction, non-smoking, nonsense
20. misstate, misspell, mispractice, mispronounce, miscomprehension, miscomputation, miscompute, misconceive, misconceiver, misconception, misconnect, misconnection, misconstruction, misconstrue, miscopy, miscorrelation

#### 四、缩写词测试

1. AIS = automatic identification system 船舶自动识别系统
2. CCS = China Classification Society 中国船级社
3. C/P = charter party 租船合同
4. DPA = designated person ashore 指定的岸上联络员
5. DSC = digital selective calling 数字选择性呼叫
6. ECDIS = electronic chart display and information system 电子海图显示与信息系统
7. EPIRB = emergency position indicating radio beacon 紧急无线电信位标
8. GMDSS = global maritime distress and safety system 全球海上遇险与安全系统
9. GMT = Greenwich mean time 格林尼治平时
10. GPS = global positioning system 全球定位系统
11. IALA = International Association of Marine Aids to Navigation and Lighthouse Authorities 国际航标协会
12. ILO = International Labour Organization 国际劳工组织
13. ILC = International Labour Convention 国际劳工公约
14. IMDG = International Maritime Dangerous Goods Code 国际海上危险货物运输规则
15. IMO = International Maritime Organization 国际海事组织
16. INMARSAT = International Maritime Satellite Organization 国际海事卫星组织
17. ISM = International Safety Management Code 国际安全管理规则
18. ISPS = International Ship and Port Facility Security 国际船舶和港口设施保安规则
19. MARPOL = International Convention for the Prevention of Pollution from Ships 国际防止船舶造成污染公约
20. MMSI = maritime mobile service identity 海上移动通信业务标识
21. MOU = Memorandum of Understanding 谅解备忘录
22. MSI = maritime security information 海上安全信息
23. OSC = on-scene coordinator 现场协调员
24. PSC = Port State Control 港口国监督
25. RCC = Rescue Coordinating Centre 救助协调中心

## 测测你的词汇量

26. SAR = search and rescue 搜救
27. SMCP = Standard Marine Communication Phrases 标准航海通信用语
28. SMS = safety management system 安全管理系统
29. SOLAS = International Convention for Safety of Life at Sea 国际海上人命安全公约
30. SOPEP = Shipboard Oil Pollution Emergency Plan 船舶油污应急计划
31. SSAS = ship security alert system 船舶保安警报系统
32. STCW = International Convention on Standards of Training, Certification and Watchkeeping for Seafarers 海员培训、发证和值班标准国际公约
33. SWL = safe working load 安全工作负荷
34. USCG = United States Coast Guard 美国海岸警卫队
35. UTC = universal time coordinated 协调世界时
36. VDR = voyage data recorder 航行数据记录仪
37. VHF = very high frequency 甚高频
38. VTS = vessel traffic services 船舶交通服务(管理)
39. OOW = officer on watch 值班驾驶员
40. COW = crude oil washing 原油洗舱





**船长必备500词**



1. **abatement** [ə'beɪtmənt] n. 减少, 减退(潮汐等), 减轻

【派】 abate

【搭】 **abatement** for deficiency 因缺陷而降低价格 **abatement** of action 中止诉讼 **abatement** of swell 涌浪减退 **abatement** of tax 减税 **abatement** of voice 消声 **abatement** of carbon dioxide emissions 减少二氧化碳排放 noise **abatement** 降噪

【近】 deduction, discount, rebate, reduction, relief

【联】 approve 批准 debate, exacerbate 恶化 rebate 回扣 probate 遗嘱查验

【考】 There's been a significant **abatement** in noise from the floor above since the upstairs neighbors installed carpets.  
楼上邻居铺了地毯, 楼顶的噪声减低了不少。2. **abide** [ə'baɪd] v. 遵守【搭】 **abide** by the law/regulations/rules/conventions/contract/treaty 遵守法律/规定/条款/协议/合同/条约

【近】 observe, comply with, conform to, adhere to, stick to, insist on, persist in

【联】 decide, hide, reside 居住 confide 泄密 preside 主持

【考】 Acquiring this certificate means that the ship is approved by the ISM and the company must **abide by** the rules of ISM Code.

领取证书, 表明该船得到国际安全管理体系的认可, 公司必须遵守该体系的相关规定。

3. **abrogate** [ˈæbrəgeɪt] v. 废除

【派】 abrogation

【搭】 **abrogate** treaty/convention/law/agreement/protocol/practice 废除条约/协议/法规/合约/议定书/做法

【近】 abolish, annul, cancel, invalidate, negate, nullify, set aside, be void

【联】 ab, ro, gate, interrogate 审讯

【考】 This custom was **abrogated** years ago.  
这一惯例多年前就被废除了。4. **absolve** [əb'zɒlv] v. 免除

【派】 absolution, absolvable, absolver

【搭】 be **absolved** from sth, **absolve** sb from his obligation/blame/guilt/charge/crime 免除其责任/指责/罪行/指控/罪行

【近】 acquit, cleanse, discharge, excuse, forgive, pardon

【联】 ab, solve, resolve, dissolve, halve, salve

【考】 The captain was **absolved** from all blame and responsibility for the shipwreck.  
那位船长得到了赦免, 不必为船只失事承担责任。5. **accede** [ək'si:d] v. 加入, 同意

【派】 accession

【搭】 **accede** to the WTO 加入世贸组织 **accede** to the IMO 加入世界海事组织 **accede** to this protocol/treaty/convention/amendment 同意议定书/条约/协议/修正案



【近】 accept, acquiesce, agree, assent, consent, subscribe

【联】 cede, concede, recede, precede, proceed, succeed, exceed

### 6. accessibility [æk'sesə'bɪlətɪ] n. 易接近, 易获得

【派】 accessible, inaccessibility

【搭】 **accessibility** in storage/stowage (货舱货物)积载通达性

【近】 access, approach

【联】 access, ability, availability, attainability, possibility, probability

【考】 The two factors which make underwater hull repair difficult are **accessibility** and the pressure exerted by the water.

水下船体难以维修的两大因素:一是进入难,二是水压大。

### 7. accession [ək'seɪʃən] n. 加入, 同意

【派】 accede

【搭】 Instrument of **Accession** 加入书 **accession** compensatory accounts 报关手续 **accession** tax 财产增益税 **accession** to

【近】 access, addition, admittance, assenting, consent, entry

【联】 procession, succession, recession, session, concession

【考】 Each Contracting Party may at the time of signature or ratification of this Protocol or of **accession** thereto, declare that it does not consider itself bound by Article III.

各签约方可以在签署或批准此议定书或同意加入期间宣称其并不认为自身会受到第三条的制约。

### 8. accredit [ə'kredit] v. 授权, 归功于, 认可

【派】 accreditation

【搭】 **accredit** sb as, be **accredited** to sb, **accredited** college 经认可的学院 **accredited** party 授信买方 **accredited** teacher 认可的教师 **accrediting** state 派遣国

【近】 authorize, commission, empower, entitle, license, qualify

【联】 credit, edit, reedit, accrue

【考】 Therefore, priority should be assigned to development of **accredited** courses in accordance with the IMO approved syllabus.

因此,应当优先按照国际海事组织批准的课程大纲开发授权的课程。

### 9. accretion [ə'kri:ʃən] n. 堆积, 增加

【派】 accrete

【搭】 **accretion** account 增殖账户 **accretion** beach 淤积滩 **accretion** deposits 淤积泥沙 **accretion** of bed levels 河床淤积 ice **accretion** indicator 积冰指示器 vertical **accretion** 竖向堆积

【近】 buildup, development, enlargement, multiplication, proliferation, accumulation

【联】 concretion, discretion

### 10. adjunct [ə'dʒʌŋkt] n. 附属物

【搭】 **adjunct** account 增价账户

【近】 accessory, appendage, appurtenance, attachment, supplement

【联】 function, defunct 无效的 junction 交叉点 puncture 刺破 conjunct 结合的 conjunction 连接